

Pour la version française voir ci-dessous



((Betreff)) Info: erinnern für morgen | se souvenir pour l'avenir | ricordare per il domani

Guten Tag

Gerne informieren wir Sie über die laufenden Projekte und Entwicklungen im Programm «erinnern für morgen»:

Neu: Lern-App «Fürsorge – Zwang»

Das neue Bildungsmedium zur Geschichte der fürsorgerischen Zwangsmassnahmen und Fremdplatzierungen ist nun online und wurde anlässlich einer Vernissage im Landesmuseum Zürich lanciert. Die Lern-App ermöglicht es Jugendlichen, mittels Videoporträts und Quellen dieses noch wenig bekannte Kapitel der Schweizer Sozialgeschichte zu entdecken. Die kostenlose dreisprachige Lern-App wurde von der Pädagogischen Hochschule Luzern in Zusammenarbeit mit der Pädagogischen Hochschulen Waadt und der Scuola universitaria professionale della Svizzera Italiana (SUPSI) und dem Verein «Gesichter der Erinnerung» entwickelt.



© Pädagogische Hochschule Luzern, Foto von Philipp Schmidli, 23.1.2025

Klicken Sie auf den Video-Teaser:



Und tauchen Sie in die Lern-App ein: <https://fuersorge-zwang.ch/app/>

[Flyer zur Lern-App](#)

Weiterbildungen zur Sensibilisierung von heutigen Fachpersonen

«erinnern für morgen» entwickelt in den kommenden Jahren Weiterbildungsangebote mit dem Ziel das Wissen aus der Aufarbeitung nachhaltig in die Reflexion der heutigen Praxis einzubringen und über die Auswirkungen fürsorgerischer Zwangsmassnahmen auf die Gegenwart zu sensibilisieren.

Einen ersten Auftakt für Weiterbildungsangebote im Rahmen des Programms bildete die vom Bundesamt für Justiz organisierte interdisziplinäre Tagung «Von der Geschichte in die Zukunft: die Bedeutung von Akten für ausserfamiliär untergebrachte Kinder» am 22. November 2024 in Bern. Diese richtete sich an kantonale Aufsichtsbehörden von Erziehungseinrichtungen und Vertretungen von Ausbildungsstätten der Sozialen Arbeit. Nach spannenden Inputs von Erfahrungs- und Fachexpertinnen tauschten sich die Fachpersonen am Nachmittag an verschiedenen World Cafés aus.

Fotoporträtausstellung «Heim- und Verdingkinder» ausleihen

Zusammen mit dem Keystone-SDA Fotograf Peter Klauzner hat netzwerk-verdingt 2019 eine Porträtausstellung «Heim- und Verdingkinder» gestaltet, die bereits an verschiedenen Orten in der Schweiz gezeigt wurde. Die Ausstellung beinhaltet 22 Fotoporträts von Betroffenen inkl. biografischen Angaben und Audiomaterial. Die Ausstellung kann neu über das BJ ausgeliehen werden. Das BJ stellt zudem den Transport zur Verfügung.

Wir freuen uns, wenn diese eindrückliche Ausstellung an weiteren Orten gezeigt wird. [Weitere Informationen](#) zur Ausleihe auf der Website des BJ.

Förderung von Projekten Dritter

Mit unseren Finanzhilfen unterstützen wir unter anderem folgende Projekte:

- Das Bernische Historische Museum zeigt vom 20.02.2025 bis zum 11.01.2026 die **Ausstellung «Vom Glück vergessen»**. Die Adaption der Ausstellung auf den Kanton Bern sowie deren Übersetzungen wurden vom BJ finanziell unterstützt. [Weitere Informationen](#)
- Die **Ausstellung «Kunst als Weg zu Resilienz und Rehabilitation»** zum Thema «Gestohlene Kindheit» vom 21. November - 24. Dezember 2025 wird in der Galerie Jean-Jacques Hofstetter in Fribourg gezeigt. Gesucht werden Betroffene, die ihre Kunst ausstellen möchten. [Weitere Informationen](#)
- **ATD Vierte Welt** organisiert ab 2024 Seminare für Betroffene in der Deutsch- und Westschweiz. Darin werden diese befähigt, ihre Perspektiven und Erfahrungen öffentlich einzubringen und so zur Multiplikation von Wissen beizutragen.



Einblick in ein Seminar von ATD, zVg. von der Projektträgerschaft

Weitere [Projektbeschriebe](#) finden Sie auf der Website des Bundesamts für Justiz.

Achtung: Aktuell ist das Budget für Finanzhilfen im Bereich Vermittlung ausgeschöpft. Bitte reichen Sie keine neuen Gesuche ein.

Veranstaltungshinweis

Im Rahmen des Geschichtsfestivals **Echi di Storia** (Lugano, 10.-13. April 2025) möchten wir auf zwei Veranstaltungen hinweisen, die sich mit fürsorgerischen Zwangsmassnahmen auseinandersetzen:

- **«Segnati a vita: misure coercitive a scopo assistenziale e collocamenti extrafamiliari in Svizzera»** mit Vanessa Bignasca und Francesca Mariani Arcobello, 10. April 2025, Asilo Ciani (Lugano), 14.30 Uhr
- **«Recludere e includere? Dal manicomio cantonale all'organizzazione socio-psichiatrica di Mendrisio»** mit Graziano Martignoni, Marco Nardone und Rosario Talarico, 11. April 2025, Asilo Ciani (Lugano), 18.00 Uhr

[Weitere Informationen](#)

Wir freuen uns, wenn Sie die Informationen zum Programm in Ihrem Netzwerk weiterleiten und auf Ihr Feedback oder Ihre Fragen zu den Projekten. Künftig informieren wir Sie halbjährlich über die neusten Entwicklungen und Projekte des Programms «erinnern für morgen».

Falls Sie keine weiteren Informationen mehr erhalten möchten, antworten Sie auf diese Mail mit dem Betreff «Abmeldung».

Freundliche Grüsse

Programmteam «erinnern für morgen»

Laura Lämmli, Deborah Morat, Veronika Neruda



((Betreff)) Programme erinnern für morgen | se souvenir pour l'avenir | ricordare per il domani

Bonjour,

Nous avons le plaisir de vous informer des derniers développements du programme « se souvenir pour l'avenir » et de l'avancement des projets qui y sont liés.

Nouveau : Plateforme pédagogique « Assistance et coercition »

La nouvelle plateforme pédagogique sur l'histoire des mesures de coercition à des fins d'assistance et des placements extrafamiliaux est désormais disponible en ligne. Elle a été présentée lors d'un vernissage au Musée national suisse à Zurich. Elle permet aux jeunes générations de découvrir ce chapitre peu connu de l'histoire sociale de la Suisse en regardant des portraits vidéo et en consultant d'autres sources. Le média éducatif, qui a été conçu par la Haute école pédagogique (HEP) de Lucerne en collaboration avec la HEP Vaud et la Scuola universitaria professionale della Svizzera Italiana (SUPSI) et l'association « Gesichter der Erinnerung », est disponible gratuitement en trois langues.



© Pädagogische Hochschule Luzern, photo de Philipp Schmidli, 23.1.2025

Regardez la vidéo de présentation :



Parcourez le média éducatif : <https://assistance-coercition.ch/app/>

[Flyer concernant la plateforme pédagogique](#)

Offres de formation continue pour sensibiliser les milieux professionnels

Des offres de formation continue seront proposées au cours des prochaines années dans le cadre du programme « se souvenir pour l'avenir ». Elles visent à intégrer les connaissances tirées du travail de mémoire dans les réflexions portant sur les pratiques actuelles et à sensibiliser les milieux professionnels sur les effets que les mesures de coercition déploient encore de nos jours.

Un premier colloque interdisciplinaire a été organisé par l'Office fédéral de la justice le 22 novembre 2024 à Berne, sur le thème « De l'histoire à l'avenir : entre signification et implication des dossiers d'enfants placés en institution ». Il s'adressait aux autorités cantonales chargées de surveiller les établissements d'éducation et aux personnes représentant les établissements de formation en travail social. Il a fourni aux spécialistes l'occasion de faire part de leurs réflexions et de procéder à un échange d'expériences, notamment lors des discussions organisées l'après-midi.

Exposition de photos « Heim- und Verdingkinder »

En collaboration avec le photographe Peter Klauzner de Keystone-ATS, l'association netzwerk-verdingt a organisé en 2019, sous le titre « Heim- und Verdingkinder », une exposition de portraits qui a déjà été montrée dans plusieurs villes suisses. L'exposition comprend 22 portraits photos de personnes concernées, avec des données biographiques et du matériel audio (en allemand). Elle peut être empruntée auprès de l'Office fédéral de la justice (OFJ), qui s'occupe également du transport.

Nous serions heureux que ces portraits touchants puissent être montrés dans d'autres lieux d'exposition. Vous trouverez des [informations complémentaires](#) à ce propos sur le site de l'OFJ.

Soutien aux projets de tiers

L'OFJ soutient notamment les projets suivants :

- Le Musée d'histoire de Berne montre du 20 février 2025 au 11 janvier 2026 l'**exposition « Les laissé.e.s-pour-compte du bonheur »**. L'adaptation de l'exposition aux cas du canton de Berne et la traduction ont été soutenus financièrement par l'OFJ. [Informations complémentaires](#)
- L'**exposition « L'Art comme moyen de résilience et de réhabilitation »** sur le thème de l'enfance volée se tiendra du 21 novembre au 24 décembre 2025 à la Galerie Jean-Jacques Hofstetter à Fribourg. La recherche de personnes concernées souhaitant présenter leurs œuvres est en cours. [Informations complémentaires](#)

- **ATD Quart Monde** organise des séminaires destinés aux personnes concernées en Suisse romande et en Suisse alémanique. Les participants sont invités à faire part de leurs expériences et points de vue afin de contribuer à la multiplication des savoirs.



Séminaire organisé par ATD (photo mise à disposition par la direction de projet)

Vous trouverez la [description d'autres projets soutenus](#) sur le site web de l'OFJ.

Attention : actuellement le budget pour les aides financières octroyées aux projets de médiation est épuisé. Ne déposez pas de nouvelles demandes jusqu'à nouvel avis.

Manifestations à venir

Nous aimerions attirer l'attention sur deux manifestations en lien avec les mesures de coercition à des fins d'assistance qui sont organisées dans le cadre du festival d'histoire **Echi di Storia** qui se tiendra à Lugano du 10 au 13 avril 2025 :

- « **Segnati a vita: misure coercitive a scopo assistenziale e collocamenti extrafamiliari in Svizzera** » avec Vanessa Bignasca et Francesca Mariani Arcobello, 10 avril 2025, Asilo Ciani (Lugano), 14h30
- « **Recludere e includere? Dal manicomio cantonale all'organizzazione socio-psichiatrica di Mendrisio** » avec Graziano Martignoni, Marco Nardone et Rosario Talarico, 11 avril 2025, Asilo Ciani (Lugano), 18h

[Informations complémentaires](#)

Nous vous sommes reconnaissants de diffuser les informations relatives au programme autour de vous et nous tenons à votre disposition pour toutes remarques ou questions. Nous vous informerons désormais deux fois par an sur les projets et derniers développements du programme.

Si vous ne souhaitez plus recevoir d'informations sur le programme, vous pouvez vous désinscrire en répondant au présent message et en indiquant « Désinscription » dans l'objet.

Avec nos sincères salutations

Équipe du programme « se souvenir pour l'avenir »

Laura Lämmli, Deborah Morat, Veronika Neruda



Ein Programm des Bundes zur Vermittlung der Aufarbeitung
fürsorgerischer Zwangsmassnahmen und Fremdplatzierungen

Un programme de la Confédération pour transmettre l'histoire des mesures
de coercition à des fins d'assistance et des placements extrafamiliaux

Un programma della Confederazione per tramandare la storia delle
misure coercitive a scopo assistenziale o di collocamenti extrafamiliari